

**NORME  
INTERNATIONALE  
INTERNATIONAL  
STANDARD**

**CEI  
IEC  
352-3**

Première édition  
First edition  
1993-02

---

---

**Connexions sans soudure**

**Partie 3:**

Connexions autodénudantes accessibles  
sans soudure – Règles générales, méthodes  
d'essai et guide pratique

**Solderless connections**

**Part 3:**

Solderless accessible insulation displacement  
connections – General requirements, test methods  
and practical guidance



Numéro de référence  
Reference number  
CEI/IEC 352-3: 1993

## Validité de la présente publication

Le contenu technique des publications de la CEI est constamment revu par la CEI afin qu'il reflète l'état actuel de la technique.

Des renseignements relatifs à la date de reconfirmation de la publication sont disponibles auprès du Bureau Central de la CEI.

Les renseignements relatifs à ces révisions, à l'établissement des éditions révisées et aux amendements peuvent être obtenus auprès des Comités nationaux de la CEI et dans les documents ci-dessous:

- **Bulletin de la CEI**
- **Annuaire de la CEI**  
Publié annuellement
- **Catalogue des publications de la CEI**  
Publié annuellement et mis à jour régulièrement

## Terminologie

En ce qui concerne la terminologie générale, le lecteur se reportera à la CEI 50: *Vocabulaire Electrotechnique International* (VEI), qui se présente sous forme de chapitres séparés traitant chacun d'un sujet défini. Des détails complets sur le VEI peuvent être obtenus sur demande. Voir également le dictionnaire multilingue de la CEI.

Les termes et définitions figurant dans la présente publication ont été soit tirés du VEI, soit spécifiquement approuvés aux fins de cette publication.

## Symboles graphiques et littéraux

Pour les symboles graphiques, les symboles littéraux et les signes d'usage général approuvés par la CEI, le lecteur consultera:

- la CEI 27: *Symboles littéraux à utiliser en électro-technique;*
- la CEI 417: *Symboles graphiques utilisables sur le matériel. Index, relevé et compilation des feuilles individuelles;*
- la CEI 617: *Symboles graphiques pour schémas;*

et pour les appareils électromédicaux,

- la CEI 878: *Symboles graphiques pour équipements électriques en pratique médicale.*

Les symboles et signes contenus dans la présente publication ont été soit tirés de la CEI 27, de la CEI 417, de la CEI 617 et/ou de la CEI 878, soit spécifiquement approuvés aux fins de cette publication.

## Publications de la CEI établies par le même comité d'études

L'attention du lecteur est attirée sur les listes figurant à la fin de cette publication, qui énumèrent les publications de la CEI préparées par le comité d'études qui a établi la présente publication.

## Validity of this publication

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology.

Information relating to the date of the reconfirmation of the publication is available from the IEC Central Office.

Information on the revision work, the issue of revised editions and amendments may be obtained from IEC National Committees and from the following IEC sources:

- **IEC Bulletin**
- **IEC Yearbook**  
Published yearly
- **Catalogue of IEC publications**  
Published yearly with regular updates

## Terminology

For general terminology, readers are referred to IEC 50: *International Electrotechnical Vocabulary* (IEV), which is issued in the form of separate chapters each dealing with a specific field. Full details of the IEV will be supplied on request. See also the IEC Multilingual Dictionary.

The terms and definitions contained in the present publication have either been taken from the IEV or have been specifically approved for the purpose of this publication.

## Graphical and letter symbols

For graphical symbols, and letter symbols and signs approved by the IEC for general use, readers are referred to publications:

- IEC 27: *Letter symbols to be used in electrical technology;*
- IEC 417: *Graphical symbols for use on equipment. Index, survey and compilation of the single sheets;*
- IEC 617: *Graphical symbols for diagrams;*

and for medical electrical equipment,

- IEC 878: *Graphical symbols for electromedical equipment in medical practice.*

The symbols and signs contained in the present publication have either been taken from IEC 27, IEC 417, IEC 617 and/or IEC 878, or have been specifically approved for the purpose of this publication.

## IEC publications prepared by the same technical committee

The attention of readers is drawn to the end pages of this publication which list the IEC publications issued by the technical committee which has prepared the present publication.

NORME  
INTERNATIONALE  
INTERNATIONAL  
STANDARD

CEI  
IEC  
352-3

Première édition  
First edition  
1993-02

---

---

**Connexions sans soudure**

**Partie 3:**

Connexions autodénudantes accessibles  
sans soudure – Règles générales, méthodes  
d'essai et guide pratique

**Solderless connections**

**Part 3:**

Solderless accessible insulation displacement  
connections – General requirements, test methods  
and practical guidance

© CEI 1993 Droits de reproduction réservés — Copyright — all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

Bureau Central de la Commission Electrotechnique Internationale 3, rue de Varembe Genève, Suisse

---

---



Commission Electrotechnique Internationale  
International Electrotechnical Commission  
Международная Электротехническая Комиссия

CODE PRIX  
PRICE CODE

V

• Pour prix, voir catalogue en vigueur  
For price, see current catalogue

Publication 352-3 de la CEI  
(Première édition - 1993)

Connexions sans soudure

Partie 3: Connexions autodéplacées  
accessibles sans soudure –  
Règles générales, méthodes d'essai  
et guide pratique

IEC Publication 352-3  
(First edition - 1993)

Solderless connections

Part 3: Solderless accessible insulation  
displacement connections –  
General requirements, test methods  
and practical guidance

## CORRIGENDUM 1

Page 28

*Au cinquième aligné du haut de la page,  
la première ligne, au lieu de*

... 10 ms ...

*lire*

... 1 µs ...

*En 12.2.3, la première ligne du cinquième  
aligné, même correction, au lieu de*

... 10 ms ...

*lire*

... 1 µs ...

Page 29

*In the fifth paragraph from the top of page,  
first line, instead of*

... 10 ms ...

*read*

... 1 µs ...

*In 12.2.3, in the first line of the fifth  
paragraph, same correction; instead of*

... 10 ms ...

*read*

... 1 µs ...

Withdrawn

## SOMMAIRE

	Pages
AVANT-PROPOS .....	4
INTRODUCTION .....	6
<b>SECTION 1: GÉNÉRALITÉS</b>	
Articles	
1 Domaine d'application .....	8
2 Objet .....	8
3 Références normatives .....	8
4 Définitions .....	10
5 Désignation de type CEI .....	16
<b>SECTION 2: EXIGENCES</b>	
6 Exécution .....	16
7 Outils .....	16
8 Contacts pour connexion autodénudante (contacts CAD) .....	18
9 Fils .....	20
10 Connexions autodénudantes (connexions CAD) .....	20
<b>SECTION 3: ESSAIS</b>	
11 Essais .....	22
12 Essais de type .....	24
13 Programme d'essais .....	36
<b>SECTION 4: GUIDE PRATIQUE</b>	
14 Courant limite .....	54
15 Informations sur les outils .....	54
16 Informations sur les contacts .....	54
17 Informations sur les fils .....	56
18 Informations sur les connexions .....	56

## CONTENTS

	Page
FOREWORD .....	5
INTRODUCTION .....	7
<b>SECTION 1: GENERAL</b>	
Clause	
1 Scope .....	9
2 Object .....	9
3 Normative references .....	9
4 Definitions .....	11
5 IEC type designation .....	17
<b>SECTION 2: REQUIREMENTS</b>	
6 Workmanship .....	17
7 Tools .....	17
8 Insulation displacement terminations (ID terminations) .....	19
9 Wires .....	21
10 Accessible insulation displacement connections (ID connections) .....	21
<b>SECTION 3: TESTS</b>	
11 Testing .....	23
12 Type tests .....	25
13 Test schedules .....	37
<b>SECTION 4: PRACTICAL GUIDANCE</b>	
14 Current-carrying capacity .....	55
15 Tool information .....	55
16 Termination information .....	55
17 Wire information .....	57
18 Connection information .....	57

# COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

## CONNEXIONS SANS SOUDURE

### Partie 3: Connexions autodénudantes accessibles sans soudure – Règles générales, méthodes d'essai et guide pratique

#### AVANT-PROPOS

- 1) Les décisions ou accords officiels de la CEI en ce qui concerne les questions techniques, préparés par des Comités d'Etudes où sont représentés tous les Comités nationaux s'intéressant à ces questions, expriment dans la plus grande mesure possible un accord international sur les sujets examinés.
- 2) Ces décisions constituent des recommandations internationales et sont agréées comme telles par les Comités nationaux.
- 3) Dans le but d'encourager l'unification internationale, la CEI exprime le vœu que tous les Comités nationaux adoptent dans leurs règles nationales le texte de la recommandation de la CEI, dans la mesure où les conditions nationales le permettent. Toute divergence entre la recommandation de la CEI et la règle nationale correspondante doit, dans la mesure du possible, être indiquée en termes clairs dans cette dernière.
- 4) La CEI n'a fixé aucune procédure concernant le marquage comme indication d'approbation et sa responsabilité n'est pas engagée quand il est déclaré qu'un matériel est conforme à l'une de ses recommandations.

La présente Norme internationale CEI 352-3 a été établie par le comité d'études 48 de la CEI: Composants électromécaniques et structures mécaniques pour équipements électroniques.

Le texte de cette norme est issu des documents suivants:

DIS	Rapport de vote
48(BC)331	48(BC)339

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette norme.



## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

## SOLDERLESS CONNECTIONS

Part 3: Solderless accessible insulation displacement connections –  
General requirements, test methods and practical guidance

## FOREWORD

- 1) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters, prepared by Technical Committees on which all the National Committees having a special interest therein are represented, express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the subjects dealt with.
- 2) They have the form of recommendations for international use and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 3) In order to promote international unification, the IEC expresses the wish that all National Committees should adopt the text of the IEC recommendation for their national rules in so far as national conditions will permit. Any divergence between the IEC recommendation and the corresponding national rules should, as far as possible, be clearly indicated in the latter.
- 4) The IEC has not laid down any procedure concerning marking as an indication of approval and has no responsibility when an item of equipment is declared to comply with one of its recommendations.

International Standard IEC 352-3 has been prepared by IEC technical committee 48: Electromechanical components and mechanical structures for electronic equipment.

The text of this standard is based on the following documents:

DIS	Report on Voting
48(CO)331	48(CO)339

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the Voting Report indicated in the above table.

## INTRODUCTION

Deux normes concernant les connexions autodénudantes sans soudure sont disponibles:

Partie 3: Connexions autodénudantes accessibles sans soudure – Règles générales, méthodes d'essai et guide pratique;

Partie 4: Connexions autodénudantes non accessibles sans soudure – Règles générales, méthodes d'essai et guide pratique.

Ces normes contiennent des exigences, des essais et un guide pratique.

Deux programmes d'essai sont proposés:

- un programme d'essais de base qui s'applique aux connexions autodénudantes conformes à toutes les exigences de la section 2.

Ces exigences sont déduites de l'expérience acquise sur des applications menées à bien sur de telles connexions.

- Un programme d'essais complet qui s'applique aux connexions autodénudantes qui ne sont pas totalement conformes à toutes les exigences de la section 2, par exemple à celles dont la fabrication utilise des matières ou des traitements de surface n'appartenant pas à la section 2.

Ce système permet un contrôle optimisé en coût et en temps en utilisant le programme d'essais de base réduit pour les connexions éprouvées, et un programme d'essais complet étendu pour les connexions nécessitant une vérification complète des performances.

NOTE - Dans cette norme, l'expression «connexion autodénudante» est abrégée en «CAD», par exemple «contact CAD», «connexions CAD».

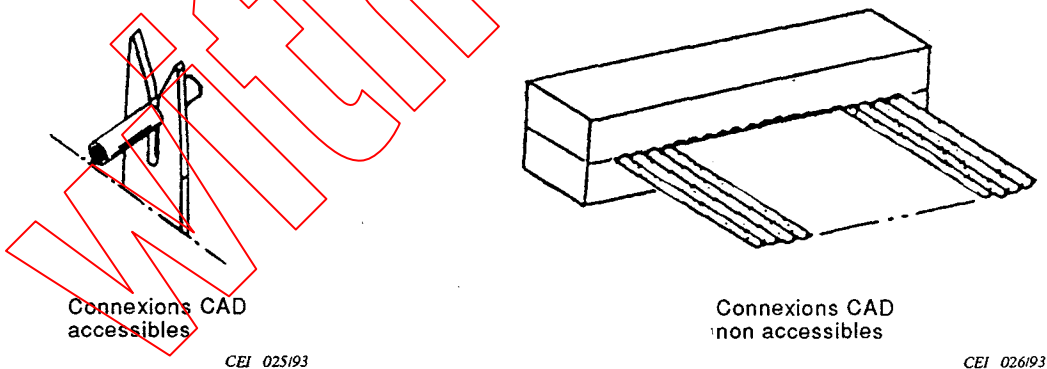


Figure 1 – Exemple de connexions autodénudantes accessibles et non accessibles

## INTRODUCTION

Two standards are available on solderless insulation displacement connections:

Part 3: Solderless accessible insulation displacement connections – General requirements, test methods and practical guidance;

Part 4: Solderless non-accessible insulation displacement connections – General requirements, test methods and practical guidance.

This standard includes requirements, tests and practical guidance information.

Two test schedules are provided:

– The Basic Test Schedule applies to insulation displacement connections which conform to all requirements of section 2.

These requirements are derived from experience with successful applications of such connections.

– The Full Test Schedule applies to insulation displacement connections which do not fully conform to all requirements of section 2, for example those which are manufactured using materials or surface finishes not included in section 2.

This philosophy permits cost and time effective performance verification using a limited Basic Test Schedule for established connections and an expanded Full Test Schedule for connections requiring more extensive performance validation.

NOTE - In this standard the term "insulation displacement" is abbreviated to "ID", for example "ID connection", "ID termination".

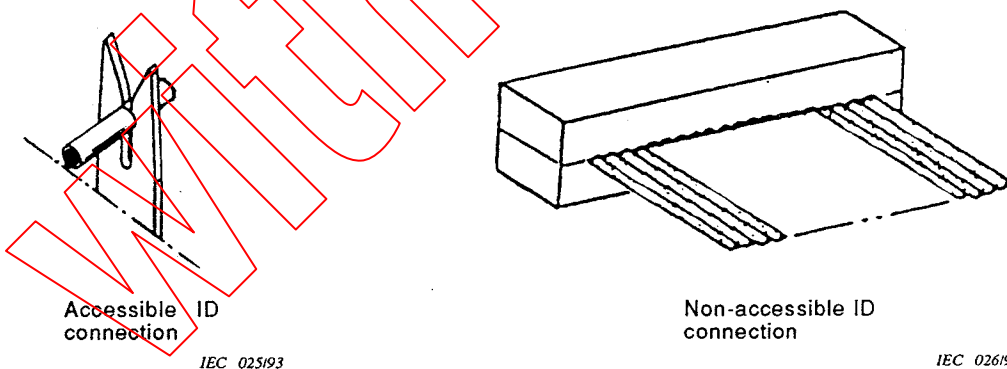


Figure 1 – Example of accessible and non-accessible insulation displacement connection